

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

ein wunderschönes Dorf- und Weinfest liegt hinter uns. Viele Gäste aus Nah und Fern haben das fröhliche und gesellige Beisammensein in den liebevoll gestalteten Höfen und Lauben genossen.

Die besten Bötzinger Weine, Weincocktails sowie ein vielfältiges Speisenangebot, verschiedene Musikkapellen und Bands trugen zu einer guten Stimmung bei. Die Kinder hatten ihre Freude an den hunderten Ballons, die am Freitagabend in den Himmel stiegen, beim Karussellfahren und bei dem abwechslungsreichen Kindernachmittag mit vielen Geschicklichkeitsspielen und schönen Preisen. Am Montag lud der katholische Kirchenchor in die Festhalle und bewirtete beim Seniorennachmittag mit Kaffee und Kuchen.

An dieser Stelle möchte ich mich - auch im Namen der Vereinsgemeinschaft - bei allen teilnehmenden Vereinen herzlich bedanken, sowie bei allen Mitwirkenden, die an den Vorbereitungen und der Durchführung dieses Festes beteiligt waren. Nur durch ihren großartigen ehrenamtlichen Einsatz konnte das größte Fest unserer Weingemeinde wieder zum Erfolg werden.

Ein besonderer Dank gilt auch nochmals den Hofbesitzern und Anwohnern des gesamten Festbereiches für ihre Unterstützung und ihr Verständnis sowie all jenen, die für die Sicherheit und Ordnung zur Verfügung gestanden haben, besonders der Polizei, der Feuerwehr, dem DRK und dem Gemeindebauhof sowie der Kinder- und Jugendreferentin Judith Friedrich für die Organisation des Kinderfestes, der WAL-Schule für Ihre Unterstützung sowie Gerlinde Brenn von der Gemeindeverwaltung für die Organisation des Festes.

Sie alle haben dazu beigetragen, dass unser Dorf- und Weinfest auch in diesem Jahr wieder eine hervorragende Werbung für unsere Gemeinde, unsere Dorfgemeinschaft und den Bötzinger Wein war.

Ich hoffe, das Fest wird Ihnen allen in guter Erinnerung bleiben.

Ihr

Dieter Schneckenburger
Bürgermeister

Impressionen Dorf- und Weinfest 2024



Oktobierlied von Theodor Storm (*1817 †1888)

*Der Nebel steigt, es fällt das Laub;
Schenk ein den Wein, den holden!
Wir wollen uns den grauen Tag
vergolden, ja vergolden!*

*Und geht es draußen noch so toll,
unchristlich oder christlich,
Ist doch die Welt, die schöne Welt,
so gänzlich unverwüstlich!*

*Und wimmert auch einmal das Herz -
stoß an und lass es klingen!
Wir wissen's doch, ein rechtes Herz
ist gar nicht umzubringen.*

*Der Nebel steigt, es fällt das Laub;
Schenk ein den Wein, den holden!
Wir wollen uns den grauen Tag
vergolden, ja vergolden!*

*Wohl ist es Herbst; doch warte nur,
doch warte nur ein Weilchen!
Der Frühling kommt, der Himmel lacht,
es steht die Welt in Veilchen.*

*Die blauen Tage brechen an,
und ehe sie verfließen,
wir wollen sie, mein wackrer Freund,
genießen, ja genießen!*

Liebe Winzerinnen und Winzer,

die Erntezeit steht bevor und damit auch das „Herbsten“.
Ich wünsche Ihnen allen einen reibungslosen Verlauf der Weinlese und eine gute Ernte.

Ihr
Dieter Schneckenburger
Bürgermeister

Begegnungsraum

Die Lebenshilfe Breisgau wird in Kooperation mit der Gemeinde Bötzingen einen inklusiven Ort der Begegnung und des Austausches schaffen.

Gestaltet werden niederschwellige, inklusive Angebote bei denen sich ALLE Bürger*innen einbringen können.

Gemeinsam werden unterschiedliche Angebote wie zum Beispiel Spielenachmittage, Backtreffen, Filmvorführungen, Sing- oder Tanzkreise, Spezialradverleih, Reparier-Café und vieles mehr mit den Bürger*innen entwickelt und umgesetzt.

ALLE sind herzlich eingeladen von Anfang dabei zu sein!

Projektvorstellung:

Wann: So. 22. September 2024
15:00 Uhr

Wo: Rathaus Bötzingen,
Bürgersaal

Wir freuen uns auf Ihren
Besuch!



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Sachbeschädigung an Masten und öffentlichen Verkehrszeichen bzw. Schildern

Aufkleber an Masten, öffentlichen Schildern und Verkehrszeichen sind ein Ärgernis. Die Säuberung oder gar Erneuerung beschädigter Schilder kostet die Gemeinde nicht nur Mühe, sondern auch viel Geld. Aufkleber lassen sich mitunter nur sehr schwer entfernen. Besprühte, bemalte oder beklebte Verkehrszeichen müssen teilweise sogar ausgetauscht werden.

Das vorsätzliche Bekleben oder auch Besprühen von Masten, Schildern oder Wänden hat in den vergangenen Jahren stark zugenommen.

Die Verursacher sind in den meisten Fällen nicht bekannt. Wir wollen jedoch darauf hinweisen, dass wir bei derartigen Beschädigungen Strafanzeige gegen Unbekannt stellen. Alle Bürger*innen bitten wir bei entsprechenden Beobachtungen, sich bei der Gemeindeverwaltung oder dem Polizeiposten Bötzingen zu melden.

Ausflug der Gemeindebediensteten

Am **Freitag, 27. September 2024** bleiben wegen des Ausfluges der Gemeindebediensteten die Gemeindeeinrichtungen (Rathaus, Volkshochschule, Gemeindekindertagesstätte, Kinderkrippe, Verlässliche Grundschule und Bauhof) geschlossen.

Der Sportbetrieb in der Sporthalle kann an diesem Tag planmäßig durchgeführt werden.

Geänderter Erscheinungstermin des Nachrichtenblattes in der kommenden Woche

Wegen des Ausfluges der Gemeindebediensteten erscheint das Nachrichtenblatt in der kommenden Woche bereits einen Tag früher am **Donnerstag, 26. September 2024**.

Der Redaktionsschluss wird daher um einen Tag vorverlegt, auf Montag, 23. September 2024, 12.00 Uhr. Wir bitten zu beachten, dass bei verspätet eingehenden Texten eine Veröffentlichung nicht mehr gewährleistet werden kann.



FUNDSACHEN

Fundsachen aus dem Freibad

Dem Fundbüro wurden die Fundsachen aus dem Freibad übergeben. Es handelt sich dabei um verschiedene Gegenstände wie z.B. Sonnenbrillen, Schmuckstücke, Uhren, Schlüssel usw., die während der Badesaison 2024 liegengeblieben sind.

Die Fundgegenstände können zu den üblichen Öffnungszeiten des Rathauses abgeholt werden. Für telefonische Auskünfte steht Ihnen Frau Gleichauf, Tel. 9310-38 gerne zur Verfügung.



UMWELTECKE

Online-Infoveranstaltung „Umstieg auf das E-Auto“

Die Kosten für Versicherung, Wartung und Betrieb sind bei Elektroautos deutlich niedriger als bei Verbrennern, insbesondere, wenn man den Strom mit Photovoltaik günstig selbst produzieren kann. Auch ohne Bundesförderung gibt es gute Gründe für den Umstieg auf ein E-Auto.

Eine Online-Veranstaltung am **Montag, den 30. September 2024 von 18.00 bis 19.30 Uhr** gibt einen Überblick über die Grundlagen der E-Mobilität und Fördermöglichkeiten. Den Impulsvortrag hält Jooris Preiser von der endura kommunal GmbH als Vertreter der Beratungsstelle E-Mobilität im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald.

Es geht dabei um einen Kostenvergleich mit Verbrennern, Modelle und Reichweiten, Fördermöglichkeiten, Steckertypen, wie funktioniert das Laden unterwegs, Kombination von eigener Photovoltaik-Anlage mit einer Wallbox und vieles mehr.

Eine Anmeldung ist im Internet unter www.lkbh.de/e-mobil möglich. Die Zugangsdaten werden nach der Registrierung zugesandt. Weitere Informationen sind per E-Mail an jooris.preiser@endura-kommunal.de erhältlich



VOLKSHOCHSCHULE Kaiserstuhl-Tuniberg

vhs
Volkshochschule
Kaiserstuhl-Tuniberg



Lange Nacht der Demokratie - Mittwoch, 02.10.24, ab 18.00 Uhr, Festhalle Bötzingen

Mit Hilfe des Dokumentarfilms ‚Aggregat‘ von Marie Wilke, zeigen wir eine Querschnittsaufnahme Deutschlands aus den Jahren 2016/2017. Wir werden Beobachtungen von öffentlichen Plätzen, dem Bundestag und Redaktionen verschiedener Medienbetriebe sehen und einen Eindruck bekommen, wie schwierig sich Demokratie in Deutschland im Zeitalter von Flüchtlingskrise und Rechtspopulismus gestaltet.

Monika Löffler, Kommunikationswissenschaftlerin und Mitarbeiterin am Institut für Erziehungswissenschaft der PH Freiburg, kommt anschließend mit uns über die Mitwirkungsmöglichkeiten innerhalb der Gemeinden Bötzingen, Eichstetten und Gottenheim ins Gespräch.

Für ein Interview stellt sich unter anderem Helmut Schöpflin, der sich seit vielen Jahren für aktive Bürgerkommunen einsetzt, zur Verfügung.

Nutzen wir die Chance, Demokratie zu leben und weiterzuentwickeln.

Die Veranstaltung ist kostenlos. Wir freuen uns über Ihr Kommen!

P I N N W A N D

Offener Kinder- und Jugendtreff B.M.G.

Öffnungszeiten:

Montag, 23.09.2024 16.00-18.00 Uhr	Jugendtreff (ab 12 Jahre) Billard Turnier
Donnerstag, 26.09.2024 15.00 – 17.00 Uhr	Kindertreff (zwischen 9 und 12 Jahre) Spielcasino
Montag, 30.09.2024 16.00-18.00 Uhr	Jugendtreff (ab 12 Jahre) Offener Treff
Donnerstag, 03.10.2024	Feiertag geschlossen

Im Keller der Grundschule gibt es den Jugendclub B.M.G., hier findet i.d.R. zweimal die Woche ein offener Kinder- und Jugendtreff statt. Dies ist ein **kostenloses Angebot** des Kinder- und Jugendreferats. Hier können Kinder und Jugendliche **ohne Anmeldung** vorbeikommen, gemeinsam chillen, Musik hören, backen, kochen, basteln, Kickern oder Billard spielen.

Kontakt:

Judith Friedrich
Tel. 07663 931021
jugendreferat@boetzingen.de

Veranstaltungen, Infos & Berichte für Kinder und Jugendliche

FREIE PLÄTZE!

Medien im Alltag von Kindern - Fluch oder Segen? Wie Medienerziehung gelingen kann.

Vortrag von Carmen Kunz, Medienpädagogin, am Dienstag, den 24.09.2024 um 19.30 Uhr im Bürgersaal des Bötzinger Rathauses für interessierte Eltern.

Eltern sind hinsichtlich der Medienerziehung ihrer Kinder oft verunsichert und sehen sich alltäglich mit Fragen zu Zeitvorgaben oder Altersempfehlungen konfrontiert. Dieser Vortrag soll ihnen einen Überblick über die Nutzung Sozialer Medien wie WhatsApp, TikTok und Instagram von Kindern und Jugendlichen verschaffen.

Welche Medien nutzen Ihre Kinder und aus welchen Gründen? Welche Chancen und Gefahren liegen dabei? Und wie können Sie als Eltern Ihre Kinder im Dschungel der Medien unterstützen? Im Anschluss an den Vortrag gibt es Zeit für Fragen und Diskussion.

Für die Teilnahme an der kostenlosen Infoveranstaltung bitten wir um kurze Anmeldung per E-Mail an Judith Friedrich: jugendreferat@boetzingen.de.

Letzter Bericht aus dem Sommerferienprogramm 2024

Heldenhaft!

Unter diesem Motto standen die diesjährigen LEGO® Bautage im Rahmen des Sommerferienprogramms. Auch dieses Jahr bauten 30 Kinder aus Bötzingen und Umgebung ihre eigene LEGO® Stadt, teilweise verbunden mit kreativen Helden-Geschichten. Zwischen den Bauphasen durften wir anhand verschiedener biblischer Helden erleben, wann ein Held ein Held ist und wie auch wir mit Gottes Kraft in unserem Umfeld etwas Gutes tun können. Eine superleckere Snackpause gehörte natürlich auch zum Programm. Ein Familiengottesdienst beendete am Sonntag die fröhlichen Bautage. Neben einem Quiz, einer biblischen Geschichte über die mutlosen 12 Freunde von Jesus, die durch seine Hilfe etwas bewegt haben, konnten die Familien der Teilnehmer und die Gemeindeglieder der Ev. Gemeinde AB die Bauwerke besichtigen.





INFORMATIONEN AUS DEM SOZIALBEREICH

Kirchliche Sozialstation Bötzingen Pflegerische Angehörige - Kinaesthetics Kurs

**Bewegung und Mobilität fördern, ohne sich zu belasten
Kostenfreie Informationsveranstaltungen am 27.09 und
25.10.2024**

Für pflegende Angehörige, ehrenamtlich Tätige und Interessierte

Um was geht es?

Sie möchten Bewegungsabläufe unterstützen und die eigene Gesundheit schützen?

Sie möchten mehr Sicherheit im Umgang bei Menschen mit Demenz?

Sie möchten die Selbstständigkeit fördern durch kleine bewusste Veränderungen?

In welchen Situationen kann mir das helfen?

Die Einsatz- und Entlastungsmöglichkeiten sind vielfältig erfahrbar, z.B.

- Gehen/Treppe steigen
- Aufstehen/Hinsetzen vom Stuhl/Bett
- Alltagsaktivitäten

Lernen Sie das Angebot der Kinaesthetics kennen

Ein Bewegungs- und Handlungskonzept für die Pflege zu Hause

Termine: Freitag, 27.09. und 25.10. von 16.00 bis 17.30 Uhr

Referentin: Kinaesthetics Trainerin Waltraud Knupfer

Ort: Kirchliche Sozialstation, Hauptstraße 25, im EG, 79268 Bötzingen

Und dann?

Bei genügend Teilnehmern kommt ein Kurs zustande, mit Umfang von 21 Stunden an mehreren Terminen

Termine: 6x Dienstag 29.10.; 05.11.; 12.11.; 19.11.; 03.12.; 10.12.2024 von 16.30 – 20.00 Uhr

Kursort: Pfarrschopf! Beim Kath. Pfarrbüro St. Laurentius. Eingang Mühlgasse. Hauptstraße 74. Bötzingen

Kosten: keine Kurskosten, ausschließlich 25,00 Euro für Unterrichtsmaterial

Anmeldung und Auskünfte unter 07663 8969214 oder waltraud.knupfer@sozialstation-boetzingen.de

Rund um das Thema Demenz - Themenreihe im Pflegerstützpunkt Standort Breisach

Information/Austausch/Praxis

Mo, 23.09.2024

Bewegt, Belebt, Beschwingt – körperlich und geistig mit Freude fit bleiben.

16:30-17:30 Uhr Referentin: Gertrud Reichert, Trainerin für Reha- und Gesundheitssport aus Merdingen

Bewegung wirkt sich positiv auf alle körperlichen und geistigen Prozesse aus, hält uns gesund und lebendig. Gertrud Reichert leitet praktische Übungen an, die man bis ins hohe Alter mit Freude machen kann.

Mo, 14.10.2024

Was war nochmal Demenz?

16:30-18:00 Uhr Referentin: Tamara Schwarzwälder, Pflegeberaterin im Pflegerstützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald Standort Titisee-Neustadt

Im Vortrag geht es um Themen wie Risikofaktoren, Ursachen, Formen und Auslöser von demenziellen Erkrankungen. Die Referentin

bringt Anschauungsmaterial für aktivierende Tätigkeiten mit. Eine konkrete Mitmachaktion rundet das Treffen ab.

Mo 18.11.2024

Vorsorgen – wie geht das?

16:30-18:00 Uhr Referentin: Yvonne Moderecker vom Betreuungsverein SKM Freiburg e.V.

Im Vortrag geht es um die Beschäftigung mit Fragen wie:

Was wird, wenn ich auf Hilfe angewiesen bin?

Wer handelt und entscheidet für mich?

Wird mein Wille auch beachtet werden?

Jede/r von uns kann durch Unfall, Krankheit oder Alter in die Lage kommen, dass wichtige Angelegenheiten des Lebens nicht mehr selbstverantwortlich geregelt werden können. Für diesen Fall sollte Vorsorge getroffen werden.

Ort der Veranstaltungen:

Pflegerstützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald,

An der alten Weberei 2, 79206 Breisach

Wir bitten um Anmeldung zur Vorbereitung und wegen begrenzter Platzzahl.

Kontakt: renate.brender@lkbh.de oder 0761 2187-2975

Deutsch-schweizerische Rentenberatung vor Ort

Die Deutsche Rentenversicherung (DRV) und die Träger der gesetzlichen Rentenversicherung in der Schweiz bieten jedes Jahr grenzüberschreitende Informationen zur Rente an. Wir laden am 17. Oktober 2024 zu einem internationalen Beratungstag in Freiburg ein. Dieses Angebot richtet sich an alle Personen, die Beiträge zur gesetzlichen Rentenversicherung in Deutschland und der Schweiz gezahlt haben. Experten beider Länder beraten diese Versicherten kostenlos zum jeweiligen nationalen Recht und zu den zwischenstaatlichen Auswirkungen. Interessierte werden gebeten, sämtliche Versicherungsunterlagen sowie den Personalausweis mitzubringen, um eine umfassende Beratung zu ermöglichen.

Der Beratungstag findet am **17. Oktober 2024 von 09.00 bis 12.00 Uhr und von 13.00 bis 18.00 Uhr** in den Räumen der DRV Baden-Württemberg, Heinrich-von-Stephan-Str. 3 in Freiburg statt. Die DRV Baden-Württemberg bittet um Verständnis, dass eine vorherige telefonische Terminvereinbarung unter 0761 207 070 (Stichwort: Internationaler Beratungstag) mit Angabe der deutschen und schweizerischen Rentenversicherungsnummer erforderlich ist.



Erste Elternabende im neuen Schuljahr

Mittwoch, 25. September 2024,

Elternabend Klassenstufe 5 – 10

Donnerstag, 26. September 2024,

Elternabend Klassenstufe 1 – 4

Der Beginn ist **um 19.30 Uhr** für alle Eltern in der Festhalle.

Um 20.00 Uhr werden die Elternabende in den jeweiligen Klassenzimmern fortgesetzt.

Eindrücke vom Schuljahresende

Die vielfältigen Aktionen am Ende des letzten Schuljahres sind in der Schulgemeinschaft noch sehr präsent und wirken auch noch in das neue Schuljahr hinein.

Sponsorenlauf

Der von der SMV organisierte Spendenlauf war ein tolles Erlebnis für die gesamte Schulgemeinschaft. Die Sponsoren haben die über 2000 gelaufenen Kilometern aus 5118 Runden in Geld umgewandelt und z.T. noch großzügig aufgerundet.



Das SMV-Team konnte somit beim Besuch des Kinderklinikneubaus eine Spende von 925 € übergeben und erhielt eine interessante Führung im noch nicht bezogenen Gebäude. Das Tierheim (Landkreis Emmendingen) erhielt 796 €.



Vielen Dank an die Sponsoren:

MV Metallverwertungsgesellschaft mbH Gottenheim
 Elektro Schönberger Bötzingen
 Koch-Voegele GmbH Bauunternehmen Bahlingen
 Autohaus Hoelle GmbH Bahlingen
 Rudolf Sexauer Sanitär und Heizung Bötzingen
 Ralf Trautwein Wein, Sekt und Brände Bötzingen
 Schulz Brennstoffe-Agrar OHG Bötzingen
 Weingut Arndt Köbelin Eichstetten
 Dieter Adler Heizung, Sanitär, Lüftung Bahlingen
 Zimmerlin Edelstahl-Technik Bötzingen

Durch diesen beachtlichen Erfolg ist die SMV motiviert für weitere Aktionen für und mit der Schulgemeinschaft und das gute Miteinander!

GemüseAckerdemie

Auch im neuen Schuljahr werden die Aktivitäten auf dem Acker der WAL-Schule weitergehen. Vor den Ferien konnte noch einiges geerntet werden. Jetzt gilt es die Beete für den Herbst vorzubereiten.



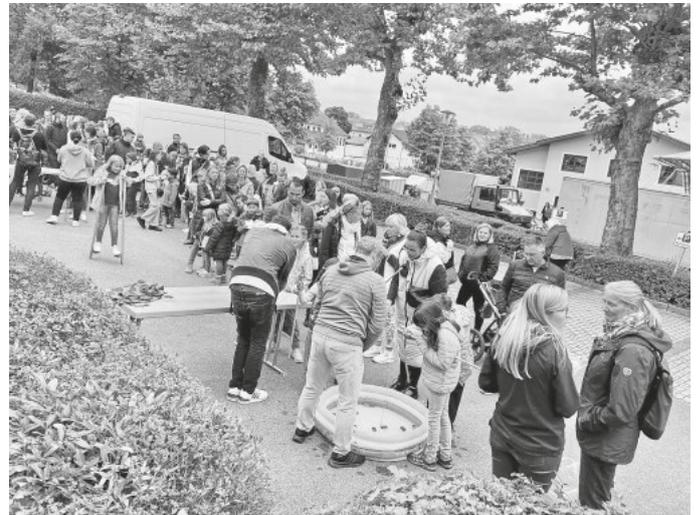
Grundschul-Chor im Seniorenheim

Auch im Juli war der Grundschulchor unter Leitung von Lehrerin Felicitas Karmann erneut zu Gast im Seniorenheim. Auch dank der positiven Rückmeldungen und der Freude der Kinder beim Singen wird diese Aktion zur festen Tradition werden.



Kinderfest beim Bötzinger Weinfest

Der Regen hat sich noch bis zum Ende des Kinderfestes zurückgehalten und mit viel Spaß und großer Beteiligung wurden die Angebote der Spielstraße, die u.a. auch von Lehrkräften der WAL-Schule und Mitarbeitenden im Ganztagesangebot betreut wurden, wahrgenommen.



Gez. Daniela Wolber
 Schulleiterin

IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisteramt, Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen.

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:

Bürgermeister Schneckenburger oder Stellvertreter.

Für den Anzeigenteil/Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Str. 45,
 78333 Stockach, Tel. 07771/93 17-11, Fax: 07771/93 17-40.

E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de | Homepage: www.primo-stockach.de

Kinder- und Schülerspeiseplan KW 39

Mittagessen in der Schulkantine (tagesfrisch gekocht)

Wir kochen gerne für Kinder!
Zahner Feinkost - Der Spezialist für
Kita und Schule-Wir können mehr!



Kita- und Schüler-
Verpflegungsplan KW 39
tagesfrisch gekocht

KW 39_24	Montag 23.09.2024	Dienstag 24.09.2024	Mittwoch 25.09.2024	Donnerstag 26.09.2024	Freitag 27.09.2024
Gericht 1 Vegetarisches Gericht (fleischfrei) Gericht enthält	Hausgemachte Linsenbolognese mit bunten Farfalle-Teigwaren dazu geriebenen Käse A E G G1 M	VEGGIE DAY Veggie Hackbällchen (auf Erbsen-Proteinbasis) in milder Paprikarahmsoße dazu Langkornreis E G G1 M	Sojageschnetzeltes in Champignonrahmsoße dazu schwäbische Eierspätzle E G G1 J M	Hausgemachtes Kartoffel-Möhren-Gratin mit Emmentaler Käse überbacken dazu eine Spinatsoße E G G1 G4 M	
Gericht 2 Schüler Gericht Gericht enthält	Rindergeschnetzeltes mit grünen Bohnen und Langkornreis A B E G G1	VEGGIE DAY Kartoffel-Karotten-Eintopf mit Schmand verfeinert dazu ein Bio-Vollkornbrötchen A E G G1 G2 G3 M	Hähnchenbrustfilet in Champignonrahmsoße dazu schwäbische Eierspätzle A E G G1 M	Paniertes Seelachsfilet mit Dampfkartoffeln dazu Joghurt-Remouladensoße ⁹ B E F G G1 M	
Gericht 3 Pastateller Gericht enthält	Pasta mit Bio-Teigwaren dazu Bolognese Soße und geriebenen Käse A E G G1 M	VEGGIE DAY Pasta mit Bio-Teigwaren dazu Tomatensoße und geriebenen Käse E G G1 M	Pasta mit Bio-Teigwaren dazu vegetarische braune Soße und geriebenen Käse A E G G1 M	Pasta mit Bio-Teigwaren dazu Tomatensoße und geriebenen Käse E G G1 M	
Beilagen- salat 1	Hausgemachter Gurkensalat A B E M	Karotten-Ananas-Salat A B		Gemügesticks	
Beilagen- salat 2			Frisee-Salat mit Essig-Öl-Dressing B		
Dessert 1		Buttermilchdessert M		Portion Apfelmus	
Dessert 2	Birne		Bio Banane		

Allergen-Kennzeichnung:

A=Sellerie, B=Senf, C=Sesam, D=Erdnüsse, E=Eier, F=Fisch, G=Gluten, G1=Weizen, G2=Roggen, G3=Gerste, G4=Hafer, Dinkel, Kamut, Emmer, Einkorn), H=Schalenfrüchte (H1=Mandeln, H2=Hasel-, H3=Wal-, H4=Kaschu-, H5=Pecan-, H6=Para-, H8=Macademia- und Queenstandnüsse und H7=Pistazien), I=Schwefeldioxid + Sulfite, J=Soja, K=Krebstiere, L=Lupine, M=Milch einschließlich Laktose, N=Weichtiere

Zusatzstoff-Kennzeichnung:

1 = mit Farbstoff, 2 = mit Konservierungsstoff, 3 = mit Geschmacksverstärker, 4 = mit Antioxidationsmittel, 5 = geschwefelt, 6 = geschwärzt, 7 = gewachst, 8 = mit Phosphat, 9 = mit Süßungsmittel, 10 = enthält eine Phenylalanin-Quelle, 11 = kann bei übermäßigem Verzehr abführend wirken, 12 = unter Schutzatmosphäre verpackt Bio = Zutat aus kontrolliertem Bio-Anbau nach EG-ÖKO Verordnung DE-ÖKO-006

Zertifikate:

Öko Kontrollstelle DE-ÖKO-006 EU-Registriernummer DE-BW-59008-EG Regelmäßig neutrale Hygienekontrollen durch das BAV-Institut Offenburg

Rind= Schwein= Geflügel= Fisch=

Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten

Für Fragen und Auskünfte zum Thema "Mittagessen in der Schulkantine" steht Ihnen gerne das Schulsekretariat, Frau Schmidt, Tel. 6083-60, claudia.schmidt@wal-verwaltung.de zur Verfügung. Ausführliche Informationen finden Sie ebenfalls über die Internetseite www.wal-boetzingen.de

ALLGEMEINE BÜRGERINFORMATION

Standorte von Defibrillatoren in der Gemeinde Bötzingen

Jemand greift sich ans Herz, sinkt zusammen, wird bewusstlos – was tun?
 In so einem Fall kann ein Defibrillator ein Menschenleben retten.

Nachfolgend die Standorte von Defibrillatoren in Bötzingen:

- Bahnhofsgebäude, Bahnhofstraße 15
- am Oberschaffhausener Dorfplatz, Bergstraße 129
- bei der Festhalle, Hauptstr. 15
- Hauswand Verwaltungsgebäude Firma Hauri, Bergstraße 114
- Altes Spritzenhaus, Hauptstraße/Ecke Sieglestraße
- Schwimmbadstraße / Ecke Schubertstraße an der Straßenleuchte bei der Bushaltestelle



Naturlebensraum Streuobstwiesen – eigener Saft schmeckt

Der Landschaftserhaltungsverband unterstützt die **Streuobstwiesen im Landkreis**. Jeder Baum ist Lebensraum für viele Tierarten, Flechten und Moose. Die darunterliegende Wiese kann blütenreich und mit dem Messerbalken oder der Sense gemäht ein Eldorado für Heuschrecken und Schmetterlinge sein. Bei der Wiesenmahd kann der LEV unterstützen und beraten.

Um der Streuobstwiese wieder ihren Wert zu geben, wird dazu eingeladen, bei der mobilen Saftpresse Äpfel, Birnen oder Quitten abzugeben. Der eigene Saft wird dann in 5-l-Kartons mit Beutel für circa 1 € / l gepresst und verpackt.

Ein wichtiger Tipp:

Schütterles mobile Safterei kommt nach in verschiedene Gemeinden von September bis Oktober. Wie es im Detail funktioniert, sowie die Übersicht der Termine an den einzelnen Standorten ist auf www.die-mobile-safterei.de nachzulesen. Gewünschte Termine zum Saft pressen können unter 0152 27205346 von Montag bis Samstag von 08.00 bis 18.00 Uhr vereinbart werden.

Beratung rund um die Streuobstwiese und Wiesenmahd übernehmen wir als LEV gerne und können Landschaftspflege auch fördern. Weitere Infos finden Sie auch in unserem Streuobstleitfaden auf unserer Homepage unter www.lev-bh.de. Melden Sie sich beim LEV unter 0761 / 2187 5890 oder reinhold.treiber@lkbh.de.

WaldGenossenschaft Breisgau-Hochschwarzwald eG Brennholz – jetzt vorsorgen!

Wir bieten aus dem Kreisgebiet Brennholz ab Wald an: Buche, Esche baumfallend oder in Kranlängen, 4,0 – 5,0 m. Das Holz kann ab einer Abnahme von 20-22 Fm (LKW-Fuhre) bezogen werden.

Bei Interesse oder für weitere Informationen melden Sie sich bitte direkt bei der Waldgenossenschaft Breisgau-Hochschwarzwald. Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung.

Waldgenossenschaft Breisgau- Hochschwarzwald
Sitz: Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald,
Außenstelle Titisee-Neustadt
Goethestraße 7, 79822 Titisee-Neustadt
Tel.: +49 761 2187 5188
Mail: waldgenossenschaft@lkbh.de

BiZ & Donna

Jetzt den ersten Schritt machen

Weil viele Frauen keiner bezahlten Arbeit nachgehen, obwohl sie das gerne tun würden, berät Julia Brandt am **Mittwoch, 09. Oktober 2024**, in allen Fragen einer erfolgreichen Rückkehr in das Berufsleben. Die Beratungen finden statt von 08.30 Uhr bis 12.30 Uhr im Berufsinformationszentrum der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77. Die Beratungen sind kostenlos. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Julia Brandt ist „Berufsberaterin im Erwerbsleben“. Sie begleitet Menschen während ihres Erwerbslebens bei ihrer Berufswegeplanung. Mit Informationen, Rat und bei Bedarf auch finanzieller Unterstützung richtet sie sich in erster Linie an Beschäftigte und Wiedereinsteigende.

Die Veranstaltung ist Teil der von Andrea Klimak organisierten Vortragsreihe BiZ & Donna. Als Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt berät sie in der Agentur für Arbeit Freiburg in übergeordneten Fragen der Frauenförderung, der Gleichstellung von Frauen und Männern am Arbeitsmarkt und der Vereinbarkeit von Familie und Beruf.

WieDerEinstieg gelingt

Viele Frauen in der Region gehen keiner bezahlten Arbeit nach, obwohl sie das gerne tun würden. Deshalb informiert die „Berufsberatung im Erwerbsleben“ am **Donnerstag, 10. Oktober 2024** in allen Fragen einer erfolgreichen Rückkehr in das Berufsleben. Die Veranstaltung beginnt um 09.30 Uhr im Berufsinformationszentrum der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77. Sie dauert rund 90 Minuten. Anmeldung unter

<https://eveeno.com/wiedereinstieggeling171024>.

Die Teilnahme ist kostenlos.

Frauen aus der „Stillen Reserve“ sind hoch motiviert und gut ausgebildet. Aber sie trauen sich häufig nicht, den ersten Schritt zu machen. Und genau dazu soll die Informationsveranstaltung Mut machen. Sie zeigt auf, welche weiteren Schritte auf dem Weg zum erfolgreichen Wiedereinstieg hilfreich sind. Das könnte dann eine ausführliche Beratung nach Termin sein, für die sich die Wiedereinstiegsberaterinnen dann eine Stunde Zeit nehmen. Denn die Aspekte des beruflichen Wiedereinstiegs sind vielfältig und für jede Ratsuchende bedarf es einer individuellen Lösung, damit es mit dem zweiten Berufsstart auch nachhaltig klappt.

Die „Berufsberatung im Erwerbsleben“ begleitet Menschen während ihres Erwerbslebens bei ihrer Berufswegeplanung. Mit Informationen, Rat und bei Bedarf auch finanzieller Unterstützung richtet sie sich in erster Linie an Beschäftigte und Wiedereinsteigende.

Die Veranstaltung ist Teil der von Andrea Klimak organisierten Vortragsreihe BiZ & Donna. Als Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt berät sie in der Agentur für Arbeit Freiburg in übergeordneten Fragen der Frauenförderung, der Gleichstellung von Frauen und Männern am Arbeitsmarkt und der Vereinbarkeit von Familie und Beruf.

Das Rezept für einen sicheren und gesunden Schulstart: Prävention

Schülerinnen und Schüler sind bei der Unfallkasse Baden-Württemberg (UKBW) unfallversichert

Die Sommerferien sind vorbei – für rund 1,5 Millionen Schülerinnen und Schüler in Baden-Württemberg startet das neue Schuljahr. Die UKBW setzt sich weiterhin dafür ein, durch gezielte Prävention die Sicherheit und Gesundheit im Schulalltag zu fördern. Neben dem Versicherungsschutz bietet die UKBW eine Vielzahl an Präventionsmaßnahmen an – von Verkehrssicherheit bis hin zur psychischen Gesundheit.

Ob zu Fuß, mit dem Fahrrad oder den öffentlichen Verkehrsmitteln: Mit dem ersten Schritt vor die Haustür greift bereits der gesetzliche Unfallversicherungsschutz der UKBW. Dieser gilt sowohl auf dem Weg zur Schule als auch während des Unterrichts, in der Sporthalle, auf dem Pausenhof und bei Schulausflügen. Die UKBW verfolgt ihren gesetzlichen Auftrag und versichert alle Schulkinder bei Unfällen kostenfrei.

Tanja Hund, Geschäftsführerin der UKBW: „Wir wünschen allen Schülerinnen und Schülern einen guten und unfallfreien Start ins neue Schuljahr. Die Gewährleistung der Sicherheit und Gesundheit unserer Kinder in Baden-Württemberg ist uns ein großes Anliegen. Um Schulunfälle zu verhindern, setzen wir auf präventive Maßnahmen und bieten vielfältige Unterstützung. Besonders hervorzuheben ist unsere Online-Plattform **Schulwegtrainer.de**, die auf spielerische Weise wichtige Regeln zur Verkehrssicherheit vermittelt.“

Gesund und sicher in der Schule – UKBW-Angebote

Um sicherzustellen, dass es erst gar nicht zu Unfällen kommt, bietet die UKBW umfassende Präventionsangebote an:

- **Online-Plattform**

www.schulwegtrainer.de: der digitale Schulwegtrainer der UKBW und der Landesverkehrswacht Baden-Württemberg bietet zielgruppengerecht die wichtigsten Verhaltensregeln im Straßenverkehr an - inklusive Videoclips und Spielen.

- **Tag der Schülersicherheit**

Jährlich zeichnet die UKBW zehn Schulen mit herausragenden Projekten aus, die sich für mehr Sicherheit und Gesundheit in der Schule und auf dem Schulweg engagieren. Weitere Informationen finden sich unter

<https://www.ukbw.de/tag-der-schuelersicherheit/>

- **„Internationale Verkehrssicherheitstage im Ravensburger Spieleland“**

Am 28. und 29. September 2024 ist die UKBW mit Mitmachaktionen zum sicheren Schulweg vor Ort. Alle Erstklässlerinnen und Erstklässler erhalten freien Eintritt.

- **Seminare der UKBW Akademie**

Für Lehrkräfte gibt es ein breites und kostenfreies Seminarangebot. Alle Informationen unter <https://akademie.ukbw.de>

- **Vor-Ort Besuche an den Schulen**

Fachexpertinnen und Fachexperten der UKBW beraten Schulen für eine sichere und gesunde Lernumgebung.

Leistungen für den Fall der Fälle

Und falls es doch zu einem Unfall kommen sollte, umfassen die Leistungen der UKBW unter anderem die Erstversorgung im Rahmen der Ersten Hilfe, ärztliche und zahnärztliche Behandlung, Versorgung mit Medikamenten sowie Hilfs- und Heilmitteln, Krankengymnastik, ambulante und stationäre Pflege sowie Verletztenrente bei bleibenden Unfallschäden.

Weitere Informationen zum Thema Prävention und Versicherungsschutz in Schulen gibt es unter

www.ukbw.de/arbeits-gesundheitsschutz/schule



Römisch-Katholische Kirchengemeinde

March-Gottenheim

Engelgasse 25, 79232 March-Hugstetten

Tel. 07665/425300

info@kath-MarGot.de

Homepage: www.kath-MarGot.de



Gottesdienste vom 21.09. - 29.09.2024

Samstag, 21.09.

- 10.00 Uhr Max-Josef-Metzger-Haus, Umkirch
Eucharistiefeier Einweihung der Kapelle im Max-Josef-Metzger-Haus
- 14.00 Uhr St. Laurentius, Bötzingen
Trauung von Johannes Munz und Ulrike Knopf
- 18.30 Uhr St. Stephan, Gottenheim
Vorabendgottesdienst zum Caritassonntag
mitgestaltet vom Kirchenchor

Sonntag, 22.09. 25. Sonntag im Jahreskreis

- 09.00 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen
Eucharistiefeier entfällt!
- 10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Eucharistiefeier zum Caritassonntag musikalisch mitgestaltet von den Goldkelchen
anschl. Kirchencafé

- 14.00 Uhr St. Laurentius, Bötzingen
Tauffeier von Tim Levi Mößner
- 18.30 Uhr St. Laurentius, Bötzingen
Eucharistiefeier zum Caritassonntag

Montag, 23.09.

- 18.30 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen
Eucharistiefeier entfällt!

Dienstag, 24.09.

- 07.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Laudes - das Morgengebet der Kirche
- 09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch
Rosenkranz
- 18.30 Uhr St. Alban, Bötzingen
Eucharistiefeier
- 18.30 Uhr St. Pankratius, Holzhausen
Eucharistiefeier

Mittwoch, 25.09.

- 07.00 Uhr Haus Inigo, Bötzingen
Gebet in Stille
- 09.00 Uhr Gemeindehaus, Gottenheim
Eucharistiefeier - entfällt evtl.
- 18.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Eucharistiefeier

Donnerstag, 26.09.

- 18.30 Uhr St. Georg, Buchheim
Eucharistiefeier
- 20.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Zur Ruhe kommen - Zeit der Stille - Andacht
- 21.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Komplet - das Nachtgebet der Kirche

Freitag, 27.09.

- 09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch
Eucharistiefeier

Samstag, 28.09.

- 18.30 Uhr St. Georg, Buchheim
Vorabendgottesdienst

Sonntag, 29.09. 26. Sonntag im Jahreskreis

- 09.00 Uhr St. Laurentius, Bötzingen
Eucharistiefeier
- 10.00 Uhr St. Georg, Buchheim
Kinderkirche
- 10.30 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch
Umkirch - einfach Klassik Eucharistiefeier
- 10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Eucharistiefeier

Kirchencafé

Am Sonntag, 22. September, findet in Hugstetten im Anschluss an den 10.30 Uhr Caritas-Gottesdienst unser nächstes Kirchencafé statt. Wir laden Sie herzlich ein nach dem Gottesdienst noch ein wenig zu verweilen, bei Kaffee, Tee und Gebäck miteinander ins Gespräch zu kommen, sich auszutauschen und den Gottesdienst nachklingen zu lassen. Wir freuen uns auf Sie! Im Namen des Gemeindeteams Dagmar Braun

Auf dem Weg zur Seligsprechung – Gottesdienst zum Gedenken an Max Josef Metzger am 29. September in Umkirch

Seligsprechungsfeiern sind selten und somit für eine Diözese ein wahres Jahrhundertereignis. Am 17. November wird im Freiburger Münster der Pazifist, Pionier der ökumenischen Bewegung und Widerstandskämpfer gegen die Nationalsozialisten Max Josef Metzger seliggesprochen. In unserer Kirchengemeinde bereiten wir uns im Gebet auf dieses Ereignis vor. Am 29. September um 10.30 Uhr feiern wir im Rahmen der „Einfach Klassik“-Reihe in Mariä Himmelfahrt

Umkirch einen Gottesdienst zum Gedenken an Max Josef Metzger. Selige und Heilige sind Vorbilder für alle Generationen. Deshalb freut es mich ganz besonders, dass der Kinderchor unter der Leitung von Berthold Braitsch zusammen mit Mirko Rechnitzer an der Orgel diese Eucharistiefeyer musikalisch gestalten wird. Wir werden dabei mehr über den zukünftigen Seligen aus unserer Erzdiözese erfahren und ihn über seine Texte und Lieder kennenlernen. Herzliche Einladung!

KINDERKIRCHE

Die nächste Kinderkirche findet statt am Sonntag, 29. September um 10.00 Uhr in der Kirche St. Georg, Buchheim. Hier wird es bunt. Lass dich überraschen uns sei dabei. Du erlebst mit anderen Familien eine wunderbare Gemeinschaft. Mit uns kannst du kindgerecht dem Leben und unserem Glauben auf den Grund gehen. Bei Keksen und Apfelschorle können neue Kontakte geknüpft werden.

herz&hand

Wir suchen.....weitere Sponsoren,

die uns bei unserer Initiative unterstützen, da immer mehr Menschen unsere Hilfe benötigen. Wir sind eine Gruppe von ehrenamtlich sozial engagierten Frauen und Männern, die im Januar 2023 herz&hand in der RK Kirchengemeinde March-Gottenheim gegründet haben. In erster Linie geht es bei dem Projekt darum, vollkommen unbürokratisch und ohne Nachweis der Bedürftigkeit kostenlos Lebensmittel an bedürftige Mitmenschen zu verteilen. Die Lebensmittelspenden werden von uns mit unseren privaten Fahrzeugen bei den Geschäften abgeholt. Dies geschieht sowohl Dienstagabend als auch Mittwochfrüh. Wir nehmen gerne Lebensmittel, Kühlprodukte, Gemüse und Obst, das so nicht mehr in den Verkauf soll. Dadurch können wir uns auch aktiv bei dem Kampf gegen die Lebensmittelverschwendung beteiligen und mit unserem Projekt einen kleinen Beitrag dazu leisten. Wir sehen uns nicht als Konkurrenz zu bestehenden sozialen Einrichtungen, sondern als sinnvolle und nötige Ergänzung. Die Ausgabestelle ist in der kath. Kirche St. Gallus in March-Hugstetten, Engalgasse 25. Dort verteilen wir die eingesammelten Lebensmittel wöchentlich mittwochs von 12.00 bis 13.30 Uhr.

Für das herz&hand-Team: Astrid Siegel Tel. 07665/3777 oder E-Mail siegel-march@t-online.de

Evangelische Kirchengemeinde

Pfarrerin Suse Best, Pfarrhaus Tel.: 07663-7520251
Diakonin Josan Tuquabo Tel: 0157-31999526



Evangelisches Pfarramt, Hauptstr. 44, 79268 Bötzingen
Tel. Pfarramt 07663-1238
E-Mail: boetzingen@kbz.ekiba.de
www.ekiboetz.de

Öffnungszeiten des Pfarramts:

Dienstag: 09.00 - 12.00 Uhr
Freitag: 09.00 - 12.00 Uhr

Diakonie

Die evangelische Kirchengemeinde ist in vielfältiger Weise diakonisch tätig, um Menschen beizustehen und zu unterstützen.

- kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.,
Tel: 07663 8969-200
- ökumenische Nachbarschaftshilfe Bötzingen & Gottenheim,
Tel: 07663-949484
- evangelischer Kindergarten Bötzingen,
Tel: 07663-723, kiga.boetzingen@kbz.ekiba.de

17. Sonntag nach TRINITATIS 22.09.2024

10.30 Uhr Gottesdienst mit Pfarrerin Suse Best.

Unsere Gottesdienste werden aufgezeichnet und sind am selben Tag ab ca. 15:00 Uhr auf unserer Homepage

www.ekiboetz.de/Gottesdienste abrufbar.
Außerdem können auf der Seite GOTTESDIENSTE auch die Gottesdienste der letzten Monate aufgerufen werden.



Mittwoch 25.09.2024

09:00 Uhr Zeit mit Gott, offener Gebetskreis
09:30 Uhr Spielgruppe
16:30 Uhr Konfiunterricht
20:00 Uhr Probe Bläserkreis

Donnerstag 26.09.2024

19:00 Uhr Männerabend für Konfi-Väter

Herzliche Einladung zu Kirche kunterbunt am 29. September 2024

Wir freuen uns auf einen gemeinsamen kunterbunten Vormittag für groß und klein. Die Willkommenszeit beginnt **um 10.00 Uhr** im Anschluss werden wir an verschiedenen Stationen zum Thema „Mutig“ kreativ. **Zum Schluss gibt es nach dem Motto „bring & share“ (mitbringen und teilen) für alle ein gemeinsames Mittagessen!**

frech und wild und wundervoll!

Kirche
Kunterbunt

MIT VORSTELLUNG DER NEUEN KONFIS!

THEMA: MUTIG

10:00 Uhr Ankunftszeit mit Brezeln, Kaffee und Tee
10:30 Uhr Zeit mit Gott (Andacht)
11:00 Uhr Zeit zum Entdecken (Aktionen)
12.00 Uhr Zeit Miteinander (Mittagessen Bring & Share)

WANN?
29. September 2024
ev. Gemeindehaus Bötzingen, Hauptstr. 44

WIR FREUEN UNS AUF EUCH!
Euer Team Kunterbunt

Der Bibelspruch für die kommende Woche steht in

1. Johannes 5,4c

Unser Glauben ist der Sieg, der die Welt überwunden hat.

Ev. Gemeinde AB Bötzingen

Kirchweg 21
Gemeindepastor: Matthias Braun
Matthias.braun@ab-verband.org
Tel: 9142561 • www.gemeinschaft-boetzingen.de

Der Herr ist mein Fels, meine Festung und mein Erretter, mein Gott, meine Zuflucht, mein sicherer Ort. Er ist mein Schild, mein starker Helfer, meine Burg auf unbezwingbarer Höhe. Psalm 18,3

Wir laden Sie ganz herzlich zu unseren Veranstaltungen ein:

Freitag, 20.09.24	09.30 Uhr Krabbelkäfer – Treff (Eltern mit Babys und Kleinkindern)
Sonntag, 22.09.24	10.30 Uhr Gottesdienst mit KiGo
Montag, 23.09.24	18.00 Uhr Jungschar für Jungs ab 7 Jahren 19.00 Uhr Teenie-Kreis für Teens von 13-16 Jahren
Mittwoch, 25.09.24	08.00 Uhr Gemeindegebet 19.30 Uhr Jugendkreis 20.00 Uhr Bibelgespräch
Donnerstag, 26.09.24	17.00 Uhr Mädchenjungschar (1.-4. Klasse) 18.00 Uhr Mädchenjungschar (5.-7. Klasse)

Unsere Gottesdienste werden auch online übertragen und können auf <https://www.youtube.com/c/EvangelischeGemeindeBötzingenAB> oder durch Abscannen des QR-Codes angeschaut werden.



Wir wünschen allen Leserinnen und Lesern eine gesegnete Woche!

Jehovas Zeugen

Versammlung Bötzingen
Königreichssaal, Holderackerstr. 7, 79346 Eendingen

Sonntag, den 22.09.2024, 13.30 – 15.15 Uhr

Biblischer Vortrag,
Thema: „**Auf die rettende Macht Jehovas vertrauen**“
Bibel- und Wachturm-Studium
Thema: „**Kannst du Wahrheit und Lüge unterscheiden?**“

Donnerstag, den 26.09.2024, 19.30 – 21.15 Uhr

Zusammenkunft: **Unser Leben und Dienst als Christ**

Wer einen Gottesdienst von Jehovas Zeugen digital besuchen möchte, kann einen Zugang über das Kontaktformular auf der Website www.jw.org/de/jehovas-zeugen/wuenschen-sie-einen-besuch/ erfragen. Weitere Hinweise und Informationen sowie das komplette Onlineangebot in Form von Videos und Downloads findet man auf www.jw.org.

Interessierte Personen sind jederzeit willkommen.

Christus Zentrum Bötzingen

Im Ried 1
www.christuszentrumboetzingen.de

Herzliche Einladung zu unseren Veranstaltungen:

Sonntag, 22.09.2024

10.00 Uhr Gottesdienst

Dienstag, 24.09.2024

19.30 Uhr Gebetsgottesdienst

„**Erschaffe in mir ein reines Herz, o Gott; erneuere mich und gib mir die Kraft, dir treu zu sein!**“ (Psalm 51:12) Nicht aus unserer Kraft heraus, sondern aus Seiner Kraft!

Neuapostolische Kirche Bötzingen-Breisach

Markgrafenstraße 8,
79268 Bötzingen



Über den QR-Code können Sie unsere Gottesdienstzeiten entnehmen.

DITIB

Türkisch-Islamische Union der Anstalt für Religion e. V.

Die Moschee ist zu den normalen Gebetszeiten geöffnet. Freitagsgebet um 14.30 Uhr. Die Freitagspredigt ist zusätzlich nachzulesen unter www.ditib.de

Kontaktperson: Herr Cihat Yazar, Telefon: 0173 6564777

**Übung Jugendfeuerwehr**

Zu ihrer nächsten Übung trifft sich die Jugendfeuerwehr am **Montag, 23.09.2024** im Feuerwehrhaus im Allmendweg. Übungsbeginn ist um **18.30 Uhr**.

Jugendfeuerwehr Bötzingen

**Musikverein Bötzingen****Termine:**

20.09.	Probe
27.09.	Probe
04.10.	Probe
11.10.	Probe
13.10.	Erntedank

DANKE

Ein erfolgreiches Dorf- und Weinfest liegt hinter uns. Dies wäre nicht möglich gewesen ohne

- *die zahlreichen und auch spontanen Kuchenspenden*
- *Eberhard Schulz – Montageservice*
- *Günther Höfflin*
- *Bäckerei Barleon*
- *Hausmeister der Gemeinde*
- *KGV*
- *Metzgerei Kanzinger*
- *WAL-Schule*
- *Gemeinde Bötzingen*
- *& alle helfenden Hände, die zum Gelingen des Fests beigetragen haben*

Ein riesengroßes Dankeschön an alle!

Der Musikverein Bötzingen wünscht allen ein schönes Wochenende!

Fußballclub Bötzingen

FV Sasbach – FC Bötzingen 1:2
FV Sasbach 2 – FC Bötzingen 2 2:2

Bötzinger Dorf- und Weinfest

Ein gelungenes Dorf- und Weinfest liegt hinter uns. Der FC Bötzingen bedankt sich bei den zahlreichen Besuchern die zu einem erfolgreichen Dorffest beigetragen haben. Ein besonderer Dank gilt dem Orga-Team mit seinen vielen Helfern ohne die das Fest nicht machbar gewesen wäre. Einen großen Dank an die Familien Griens/Kirschner und Familie Höfflin für die Überlassung der Höfe.

Nächste Spiele:

Sonntag, 22. September 2024

12.30 Uhr FC Bötzingen 2 – SV Burkheim 2

15.00 Uhr FC Bötzingen – SV Burkheim

17.30 Uhr in Breisach

Frauen SG Breisach/Bötzingen – Spvgg. 09 Buggingen/Seefeldern

Beim Heimspiel unserer Herren bieten wir zusätzlich Zwiebelkuchen und Neuer Süßer an.

Turnverein Bötzingen

Der Turn- und Sportbetrieb der einzelnen Gruppen ist wie folgt:

- El-Ki I (Jg. 2023):
montags, 16.00 - 17.00 Uhr, Halle 2 / Umkleide 4
- El-Ki II (Jg. 2022):
montags, 15.30 - 16.30 Uhr, Halle 1 / Umkleide 2
- El-Ki III (Jg. 2021):
montags, 15.30 - 16.30 Uhr, Halle 3 / Umkleide 6
- KK I (Jg. 2020):
montags, 16.30 - 17.30 Uhr, Halle 1 / Umkleide 1
- KK II (Jg. 2019):
montags, 16.30 - 17.30 Uhr, Halle 3 / Umkleide 5
- Jungsturnen (Turnen, Spiel und Sport; 6-10 Jahre):
ab Montag, 23.09., 17.30 - 18.30 Uhr, Halle 3
- Allg. Schülerturnen (1.-6. Klasse):
ab Freitag, 27.09., 16.30 - 18.00 Uhr, Halle 3
- Schülerinnen I/II (1.-4. Klasse):
dienstags, 17.00 - 18.00 Uhr, Halle 1
 - Warteliste: Anmeldung bitte vorab an Nadine.Wiedemann@turnverein-boetzingen.de
- Schülerinnen III (ab 5.Klasse):
ab Freitag, 20.09., 16.30 - 18.00 Uhr, Halle 2
- Leistungsriege Mädchen:
montags, 17.30 - 19.30 Uhr, Halle 1
- Trampolin (ab 9 Jahre):
ab Dienstag, 24.09., 18.00 - 19.30 Uhr, Halle 2
- Alle Gruppen des Fitnessbereichs starten wieder ab dem 23.09.

Hinweise:

- Weitere Infos wie Übungsleiter_innen der einzelnen Gruppen entnehmen Sie bitte der Homepage www.turnverein-boetzingen.de

Abt. Handball

Auswärtsspiele am Sonntag, 22.09.2024

15:00 Uhr SG Freiburg – SG Bötzingen/March A-Jungs

17:00 Uhr HC Emmendingen – TV Bötzingen Herren

Bei Interesse am Handball können sich Spieler: innen/Eltern gerne bei tvboetzingen@gmx.de melden.

www.tvboetzingen-handball.de

www.facebook.com/tvboetzingen

www.instagram.com/tv_boetzingen

www.instagram.com/sg_boetzingenmarch

Großes Interesse am Tischtennis - Warteliste für neue Anmeldungen

Wir freuen uns sehr über das große Interesse am Tischtennis und können mit Freude berichten, dass wir genügend Anmeldungen haben, um zu starten. Aktuell können daher keine weiteren Kinder mehr aufgenommen werden.

Bei Interesse führen wir allerdings eine Warteliste melanie.maier@turnverein-boetzingen.de

Start des ersten Tischtennisstrainings:

Montag, 23.09., 18.30 Uhr. Wir treffen uns vor der Halle.

Bitte bringe Hallenturnschuhe und nach Möglichkeit einen Tischtennisschläger sowie etwas zu trinken mit.

Angelfreunde Bötzingen e.V.

„Forelle to go“

Die Angelfreunde Bötzingen e.V. bieten am **Samstag, den 05.10.2024 von 16.00 – 18.00 Uhr** auf dem Vereinsgelände der Angelfreunde Bötzingen e.V., im Steingarten wieder „geräucherte Forelle“ an.

Das Stück für 8,00 €.

Bestellungen werden ab sofort bis einschl. Sonntag, den 29.09.2024 von 18.00 – 20.00 Uhr entgegengenommen. Bestellannahme nur telefonisch unter den Telefonnummern: 01752423726 oder 07663/99579

Begrenzte Anzahl! Abholung nur nach Bestellung.

Wir freuen uns auf sie

Angelfreunde Bötzingen e.V.

Oberschaffhausener Dorfplatz e.V.

Voranzeige:

Flohmarkt auf dem Oberschaffhausener Dorfplatz in Bötzingen

Termin: Samstag, 26. Oktober 2024 von 11.00 bis 16.00 Uhr

Wo: Bötzingen, Bergstraße 129.

Für Privatpersonen Standgebühr 5,00 € pro vorhandenen Biertisch. Speisen & Getränke werden angeboten vom Dorfplatzverein.

Anmeldungen unter E-Mail: meier_hans139@gmx.de bis 20. Oktober 2024

Auf Ihr kommen freuen sich der Oberschaffhausener Dorfplatz e.V. Die Vorstandschaft



SONSTIGE INFORMATIONEN

Samengarten Eichstetten

Am **Sonntag, den 22. September 2024** bieten wir im Samengarten der Stiftung Kaisersthüler Garten in Eichstetten (Altweg 129) um 13.00 Uhr eine öffentliche Führung mit dem Thema **"In den sauren Apfel beißen"** an. Wie immer gibt es zudem ein breites Saatgutangebot aus dem Samengarten.

Die Führungen sind kostenlos, um eine Spende wird gebeten.

Gemeinde Gottenheim

Die Kleinkindbetreuung Schatzinsel Gottenheim sucht eine **Pädagogische Fachkraft nach §7 KiTaG (m/w/d) mit einem Stellenumfang von 100%**
 Weitere Infos finden Sie unter **www.gottenheim.de/Rathaus/Ausschreibung**
 Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Heimat- und Geschichtsverein Eichstetten Rebhisli, Hohlwege und Terrassen – Weinbau im Wandel

Thementag am Samstag, 22.09.2024 im Dorfmuseum Eichstetten

Der nächste Thementag im Dorfmuseum widmet sich der historischen Nutzung der Flure für den Weinbau. Das Landschaftsbild hat sich in den letzten 50 Jahren stark verändert. Früher durchzogen tiefe Hohlwege den Kaiserstuhl und kleinteilige Terrassen prägten das Erscheinungsbild. Auf den Rändern der Rebstücke standen kleine Holzhütten – die Rebhisli. Erfahren Sie bei einem Besuch im Dorfmuseum am Samstag, 22.09.2024 zwischen 14.00 und 18.00 Uhr, wofür diese Rebhisli entwickelt, gebaut und wie sie genutzt wurden. Genießen Sie neben selbstgebackenen Kuchen und Torten im Museums-Innenhof ein Glas Neuer Süßer zum Grieben- und Flammenkuchen aus dem Lehmbackofen. In der Kinderecke unterm Apfelbaum wartet auf unsere jüngsten Besucher eine kreative Bastelaktion mit Lena & Johanna, rund um das Thema Steine. Wir freuen uns auf Ihren Besuch, bis bald im Dorfmuseum! Das Museumsteam des Heimat- und Geschichtsvereins

Zwiebelkuchenfest in Wasenweiler

Am 21. und 22. September 2024 veranstaltet der Förderverein Musikverein Wasenweiler e.V. wieder das Zwiebelkuchenfest im Dreschschopf in Wasenweiler. Das Fest beginnt am Samstag, den 21. September um 15.00 Uhr mit Zwiebelkuchen, neuem Süßen und vielem mehr. Den Zwiebelkuchen gibt es selbstverständlich auch zum Mitnehmen. Ab 19.30 Uhr spielt für Sie „Blech'n'Takt“.
 Zum Frühschoppenkonzert spielt am Sonntag, den 22.09.2024 von 12.00 bis 14.00 Uhr der Musikverein Oberrotweil für Sie. Anschließend wird von 14.30 bis 16.30 Uhr der Musikverein Wyhl für musikalische Unterhaltung sorgen. Zum Mittagessen servieren wir Ihnen am Sonntag u.a. Winzerbraten mit Spätzle und Salat vom Gasthaus Sonne sowie Kaffee und selbstgemachte Kuchen und Torten.
 Wir freuen uns über Ihren Besuch!
 Förderverein Musikverein Wasenweiler e.V.

Kunst. Natur. Kaiserstuhl e.V.

Einladung zur Enthüllung der Skulptur „Natur des Seins“

Nach langjähriger Vorbereitung freuen wir uns, dass es mit Unterstützung der Stadt Vogtsburg gelang, die Aufstellung der Stein-Skulptur „Natur des Seins“ von Joachim Bihl auf Gemarkung Schelingen zu ermöglichen.
 Gemeinsam wollen wir die Skulptur von Joachim Bihl feierlich enthüllen **am Samstag, 21. September 2024, 15.00 Uhr beim Wanderparkplatz „Schelinger Höhe“** auf der Kuppe der Straße zwischen Schelingen und Bahlingen.

Hierzu wollen wir auch im Namen der Stadt Vogtsburg mit Herrn Bürgermeister Benjamin Bohn und dem Schelinger Ortsvorsteher Andreas Probst, sowie dem Künstler Joachim Bihl herzlich einladen! Wir freuen uns gemeinsam mit allen Beteiligten und Verantwortlichen auf Ihr Interesse und Ihr Kommen! Weitere Details zur Skulptur auf unserer Homepage **<https://www.kunst-natur-kaiserstuhl.de>**

Naturzentrum Kaiserstuhl

Natur und Wein im Spätsommer genießen

Erleben Sie die faszinierende Natur auf **Exkursionen** rund um den Kaiserstuhl, den Tuniberg und die March und besuchen Sie die **Ausstellungen** im Naturzentrum Kaiserstuhl in Ihringen. Aktuell zeigen wir eine **Aquarellausstellung „Natur & Kultur im Kaiserstuhl“**. Doris Kocher, aufgewachsen in Ihringen, hat mit wunderschönen Kaiserstühler Motiven die Vielfalt unserer vom Weinbau geprägten Landschaft in ihren Bildern eingefangen.
 Eine kleine **Fotoauswahl** von Bernd Gassmann lässt in die im Vulkangestein verborgenen Minerale im Makroformat blicken.
 Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Öffnungszeiten:
 Montag + Donnerstag 10 - 12 Uhr, Samstag 16 - 18 Uhr

Den **Flyer** mit unserem abwechslungsreichen **Jahresprogramm** erhalten Sie in den örtlichen Tourist-Informationen, Rathäusern oder unter **www.naturzentrum-kaiserstuhl.de**. Kinder bis zwölf Jahre nehmen kostenfrei teil. Viele Treffpunkte sind mit dem ÖPNV erreichbar.

Samstag, 21.09., 10.00 – 12.00 Uhr

Der Englische Garten in Hugstetten

Wie kam ein kleines Bauerndorf zu einem Englischen Garten, der heute ein Natur- und Kulturdenkmal ist (2 km)? Hugstetten, Heimatmuseum March beim Rathaus, Armin Keller, 7 €, ÖPNV, ohne Anmeldung

Sonntag, 22.09., 14.00 – 17.00 Uhr

Herbstausflug mit dem Winzer zur Erntezeit

Fahrt mit dem Traktor zum Schlossberg: Beim Spaziergang rund um den Gipfel erfahren Sie Wissenswertes über die Natur und Erntezeit im Herbst (1 km). Achkarren, P bei Winzergenossenschaft, Siegbert Schätzle, ÖPNV, 20 € inkl. Trauben, Wein, Snack, **Anmeldung** Tel. 07662 949606

Donnerstag, 26.09., 19.30 Uhr

Bildvortrag: Galapagos Inseln

Staunen Sie über die atemberaubende Naturvielfalt des Paradieses am anderen Ende der Welt. Erfahren Sie mehr über die Naturschutzarbeit und lassen Sie sich begeistern von der Tierwelt auf den Vulkaninseln. Ihringen, Bürgersaal im Rathaus, Hannes Bonzheim, Eintritt frei - Spenden willkommen, ÖPNV, ohne Anmeldung

Sonntag, 29.09., 15.00 - 18.30 Uhr

Wein und Kräuter im Tuniberg auf der Rebhisli-Tour

Mit der Winzerin und Kräuterpädagogin erhalten Sie bei herrlichen Ausblicken Einblicke in Weinbau und Pflanzenvielfalt. Genießen Sie die Burgunderweine (4 km). Gottenheim am Bahnhof, Bärbel Höfflin-Rock, 20 € inkl. Wein, ÖPNV, **Anmeldung** Tel. 07665 972035

Kontakt + Information:

Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V.
 Birgit Sütterlin
 Bachenstr. 42, 79241 Ihringen
 Tel: 07668 7108 80 (Mo + Do 10 - 12 Uhr)
Naturzentrum-kaiserstuhl@ihringen.de (neu!)
www.naturzentrum-kaiserstuhl.de

Save the date!

Sortierter Kinderkleider- und Spielsachenmarkt in Gottenheim

Der Kinderkleider- und Spielsachenmarkt findet am **Samstag, 28.09.2024 von 11.00 - 13.00 Uhr** in der Turnhalle Gottenheim statt. Einlass für Schwangere bereits ab 10.30 Uhr.

Die BE-Gruppe Gottenheims Kinder freut sich auf Ihren Besuch.

ENDE DES REDAKTIONELLEN TEILS

Unser Küchenteam sucht Verstärkung

2 – 3 wöchentlich ab 17 Uhr
montags bis freitags

Sportpark Hugstetten
info@sportpark-hugstetten.de
☎ 07665/ 920 20

Assistentin für Frisör Plato gesucht!

Wir suchen nette Kollegin

für Rezeption, Kundenbetreuung, shampooieren, aufräumen,
Wäsche machen, Wimpern/Augenbrauen färben etc.

Ein vielseitiger Job für Dich, wenn Du gerne mit und am Kunden arbeitest.
Auch als Quereinsteiger !

Mini-Job 538,- Euro, ca. 10 Std./Woche, Mittwoch-Samstag.

Bitte schreibe uns (gerne einen Lebenslauf) per Mail: mobile@frisier-plato.de
Wir freuen uns auf Dich!

Nettes Team sucht engagierte

MFA (m/w/d) ab sofort in Voll- und Teilzeit

Augenarztpraxis Prof. Dr. Grüb

Breisach • praxis@grueb.eu

Wir suchen 2- o. 3-Zi.-Whg.

ca. 70 -75 qm mit Balkon/Terrasse.

WM 1.000 – 1.100 Euro (ab sofort oder später)

Mobil: 0179 – 410 027 9

Garage/Werkstatt/Lagerraum gesucht

Nähe Str. Im Grün

Tel. 0172/271 35 92 F. Hersperger freut sich

Suche Reinemachefrau in Bötzingen

für Privathaushalt für 2 Std. wöchentlich

Tel. 0171 36 82 535

SUCHE MEHRFAMILIENHAUS

ab 4 Wohneinheiten von privat. Diskrete, seriöse und zügige Kauf-Abwicklung garantiert. Ich freue mich auf Ihre Kontaktaufnahme unter **Tel. 0151 - 67 78 57 63**

Zu vermieten in Eichstetten

2-Zi.-OG-Wohnung, 35qm, EBK, 490,- € KM, 100,- € NK,

Tel. 0151 / 159 408 62 ab 18 Uhr

SERVICE RUND UM DIE UHR

ONLINE ANZEIGE BUCHEN:
WWW.PRIMO-STOCKACH.DE

Buchen Sie mit dem Online-Kalkulator bequem Ihre Anzeige.

PRIMO-RÄTSELSPASS



SILBENRÄTSEL

Aus den Silben **bal - bel - bel - blu - bo - brenn - che - cock - dot - en - er - fah - fer - ge - ge - gel - gen - glas - gren - hand - heft - hei - heiss - hen - hitch - ho - ka - kae - kae - keit - leh - ler - lich - ma - man - me - nen - ni - nung - ord - Orts - pres - rei - ri - rig - rus - saetz - schlag - se - se - sisch - stan - sung - ter - ter - ter - tor - un - veau - ver - ver - vo - voll - vor - wu - ze - zu**

sind 21 Wörter zu bilden, deren vierte Buchstaben, von unten nach oben gelesen, und achte Buchstaben, von oben nach unten gelesen, ein Zitat von Platon ergeben.

1. Teil der Beamtenegehälter

2. osteuropäische Sprache

3. gebildet

4. belustigte Stimmung

5. Bügelmaschine

6. kleines, gepunktetes Insekt

7. Fehler durch Unachtsamkeit

8. Wiesenpflanze

9. Ausbeutung einer Notlage

10. brit. Regisseur, † („Psycho“)

11. Unterrichtsmaterial

12. Flaggenmast

13. willentlich

14. strafbare Nötigung

15. leicht lernend

16. Sportler

17. Sammellinse

18. Anweisung des Arztes

19. Küchenutensil

20. ein Limit

21. großer Eingang

Lösung: 1. Ortschaftschlag, 2. Russisch, 3. niveauvoll, 4. Heterkeit, 5. Heiss-
mangel, 6. Markenkaefere, 7. Versehen, 8. Dotterblume, 9. Wucherei, 10. Hitchcock,
11. Vokabelheft, 12. Fahnenstange, 13. vorsaetzlich, 14. Erpressung, 15. gelährig,
16. Handballer, 17. Brennglas, 18. Verordnung, 19. Kaesehobel, 20. Untergrenze,
21. Torbogen – – „Besonders nachts ist es schon, an Licht zu glauben.“

Tore direkt vom Hersteller

Rolltore, Sektionaltore, Kipptore, Industrietore



Pfullendorfer
TOR-SYSTEME

Ihr Fachberater vor Ort
Herr Manuel Estrada
Telefon 01590 4335126
m.estrada@pfullendorfer.de

www.pfullendorfer.de



Wir bringen den Stein in Form



- GRABMALE
- WASCHTISCHE
- DUSCHTASSEN
- WAND-VERKLEIDUNGEN
- KÜCHEN-ARBEITSPLATTEN
- RESTAURATION
- BRUNNEN

79232 March-Hugstetten 79111 Freiburg-St. Georgen
Am Bahnhof 12 Sarahof 4
Tel. 07665-1348 Tel. 0761-4706966

www.steininform.de

Dachrinnenreinigung/Baumfällarbeiten!!!

Mittels Hubsteiger aller Art

Schirmeier GmbH, Tel. 0174 33 47 485



Roland Weis
Steinmetz und Bildhauer

Kapellenstraße 5a
79235 Vogtsburg - Oberbergen
07662/949118 od. 01749483261
www.steinmetz-weis.de

Meisterbetrieb

Über 25 Jahre Hausgeräte – Kundendienst Tel. 07665-9390187

Günstiger Stundensatz, KFZ-Pauschale nur 10,-Euro

Inh. Michael Göhrig
Eschenweg 3 • 79232 March
Tel. 07665 - 9 39 01 87
info@hartmannundblust.de
www.hartmannundblust.de



Verkauf – Beratung – Service

AEG & Miele Vertragshändler
Reparaturen von Haushaltsgeräten aller Fabrikate

**WICHTIGE
INFORMATION**



Vorgezogener Anzeigenschluss

KW 40 Tag der Deutschen Einheit

BITTE BEACHTEN! Ihre Anzeige soll in KW 40
erscheinen? Dann buchen Sie einen Tag früher!

Aufgrund vom Tag der Deutschen Einheit,
03. Oktober 2024 ändert sich der Anzeigenschluss
wie folgt:

**Anzeigenschluss Montag →
Freitag in der Vorwoche 9 Uhr**

**Anzeigenschluss Dienstag →
Montag 9 Uhr**

**Anzeigenschluss Mittwoch →
Dienstag 9 Uhr**

Bei Kombinationen und Landkreisen muss Ihre Anzeige
für KW 40 spätestens am Freitag, 27. September 2024
im Verlag eingehen.



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
07771 9317-11 anzeigen@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

**ERGREIFEN SIE
UNSER ANGEBOT!**



**Der Herbst malt Ihre Welt bunt.
Machen Sie Ihren Herbst zum zweiten Frühling
und auf sich aufmerksam.**

Schalten Sie 6 Anzeigen im Aktionszeitraum
von **KW 37 bis 46 (09.09. bis 15.11.2024)**.
2 davon schenken wir Ihnen.

Unsere Aktionsbedingungen finden Sie unter www.primo-stockach.de/aktionen

P-2024-04



0 77 71 93 17-11

anzeigen@primo-stockach.de

0 77 71 93 17-40

www.primo-stockach.de

Wir sind Tag und Nacht erreichbar



Meier Bestattungen

79288 Gottenheim
Carl-Frey-Str. 7
07665 / 7982

Handy 0171 / 99 73 213
info@meier-bestattungen.de
www.meier-bestattungen.de

79268 Bötzingen
Hauptstr. 36
07663 / 2387

Regional ist genial!



Jeden Dienstag:
Schnitzel/Cordonbleu -Tag!

Unsere Öffnungszeiten:

Dienstag bis Samstag: 17:30 Uhr bis 22 Uhr
Sonn- & Feiertag: 11:30 Uhr bis 14 Uhr &
17:30 Uhr bis 22 Uhr

Ruhetage: Montag & Donnerstag

www.ochsen-eichstetten.com



Angebot zum Herbstanfang

Frische Blut- & Leberwürste

Blut- und Leberwürste	100 g 1,39 €
frischer u. gesalzener Speck	100 g 1,20 €
Kochspeck, leicht geräuchert	100 g 1,49 €
frische, grobe Bratwürste u. Thüringer	100 g 1,62 €
grobe Bauernwurst, geräuchert	100 g 1,79 €
Sauerkraut	100 g 0,25 €
frischer Meerrettich	100 g 1,56 €
Wienerle	100 g 1,76 €
Lyoner	100 g 1,76 €
gek. Schäufele	100 g 1,72 €

Unsere Öffnungszeiten

Montags	geschlossen
Dienstag u. Mittwoch	7.30 - 13.00 Uhr
Donnerstag u. Freitag	7.30 - 13.00 Uhr u. 15.00 - 18.30 Uhr
Samstag	7.30 - 12.30 Uhr

Metzgerei & Partyservice Kanzinger



BERGSTRASSE 105
79268 BÖTZINGEN
TEL. 07663-2270
FAX 07663-912467

Obacht, bitte lesen!

Auch Kleinigkeiten können Ihren Geldbeutel deutlich auffrischen!

Suche u. kaufe Möbel, Porzellan, Bleikristall,
Schnitzereien, Bilder, Teppiche, Zinn, Handtaschen, Abendkleider,
Trachten, Uhren, Tafelsilber, Schmuck und andere Nachlässe.

Pelzmäntel und Pelzjacken ab 500,00 bis 3.000,00 Euro.

Lammfell - Lederjacken.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf, Tel. 0781 47 44 71 50
Familie Pauluna

WICHTIGE INFORMATION

Vorgezogener Anzeigenschluss des Amtsblattes Bötzingen in KW 39!

BITTE BEACHTEN! Ihre Anzeige soll in KW 39 erscheinen?
Dann buchen Sie einen Tag früher!

Anzeigenschluss Dienstag, 24.09.2024, 14.00 Uhr

Bei Kombinationen, Landkreisen und Wirtschaftsräumen muss
Ihre Anzeige für KW 39 spätestens am Freitag, 20.09.2024
im Verlag eingehen.

PRIMO
Verlag | Druck | Service



☎ 0 77 71 93 17-11
✉ anzeigen@primo-stockach.de

www.primo-stockach.de



PRIMOVERLAG
Heimat. Deine Blätter.

Bei uns sind Sie richtig!
Handel > Handwerk > Gewerbe

Vertrauen Sie der Expertin am Kaiserstuhl!



Verkauf & Vermietung
WEG- & Mietverwaltung
seit 1999

0176/62 07 10 38
info@immo-kaiserstuhl.de
Vogtsburg-Achkarren



Elke Schillinger
Freie Architektin

79241 Ihringen Tel. 07668-90990
www.architektin-schillinger.de

- Planung • Neubau
- Bauen im Bestand
- energetische Sanierung

In Baden scheint die 

elektro-stein
seit 35 Jahren Qualität + Service
Merdingen

79291
Sandgrube 3 www.elektro-stein.com
Tel. 07668 - 1598 + 0172 - 9496681

 auch für Ihre PV-Anlage!

 * Planung, Lieferung und Montage von PV ANLAGEN mit und ohne Speicher * 

TÄGLICH geöffnet
ab 17 Uhr

Mittwoch und Donnerstag
ab 18 Uhr Buffet

Mittwoch
Schnitzelbuffet - 18,80€
Donnerstag
mediterranes Buffet - 19,80€



Hafenstraße 11 79206 Breisach am Rhein
Tel. 07667/ 1023 www.hafenhalle-breisach.de

Verstopfte Rohre

in Küche, Bad, WC, Keller
privat oder Gewerbe?

Schirmeier Notdienst Tag und Nacht
Tel. 0 76 67 / 96 87 75, mobil: 0174 - 3 34 74 85

**Wo gibt es Farben,
Lacke, Lasuren
und Tapeten?**

Natürlich bei



Wilhelm Kraft

Farben • Gartenbedarf • Schreibwaren

Bachenstraße 20 • 79241 Ihringen • Telefon 07668 / 305
www.wilhelm-kraft-ihringen.de

VW Polo 1.0 TSI Life

EZ 02/22 | 15.500 km | 75 kW/95PS
5-Gang Schaltgetriebe | Ascotgrey
Highlights: AppConnect, SHZ,
15" Alufelgen, Klima,
Multifunktionslenkrad,
und vieles mehr...

**Einsteigen und
Probe fahren**



17.990 EUR

www.autowolf.com

AUTO WOLF | Im Brühl 1 | Vogtsburg Schelingen
www.autowolf.com | info@autowolf.com | 07662-6743



Heinrich Schmid

Ihr Partner für Maler-, Boden- und Trockenbauarbeiten

in Ihrer Region

Heinrich Schmid GmbH & Co. KG
Innere Neumatten 14 | 79219 Staufen
☎ Martin Stier | ☎ 07633 80690-10
✉ m_stier@heinrich-schmid.de
🌐 heinrich-schmid.com



WURCHBAU

Harald Wurch

Bauunternehmung
Meisterbetrieb im
Hoch- u. Tiefbau

Im Winkel 14 • 79232 March
Tel. 07665 - 947 58 27
Handy 0171 - 427 48 37

- Maurer- und Betonbauarbeiten
- Erd- und Kanalisationsarbeiten
- Aus- und Umbauten
- Altbausanierung
- Abrissarbeiten
- Reparaturarbeiten
- **Ausbau und Entsorgung
asbesthaltiger Materialien**



mathias
andris
www.andris-glaserei.de

Glaserei & Fensterbau
Eschenweg 1a
79232 March-Hugstetten
Tel. 0 76 65 - 93 00 26
Fax 0 76 65 - 93 00 27
info@andris-glaserei.de

EINFACH!
KOMPETENT!

- Fenster u. Türen
- Vordächer
- Einbruchhemmung
- Sonnenschutz
- Insektenschutz
- Reparaturen

Ihr Partner in Sachen Glas, Fenster und Türen –
Besuchen Sie unsere umfangreiche Ausstellung!



Schwarzwald Küche

Rechnungswesen/
Controlling (m/w/d)
TZ ab 25. Std./Woche,
unbefristeter Arbeitsvertrag

✓ bewerbung@kramer-schwarzwald.de
✓ WhatsApp: 07665 94 52 20

Kramer GmbH • GE Umkirch • kramer-schwarzwald.de

ROHR- & KANALREINIGUNG KRETZSCHMAR

moderne und kostengünstige
**Rohr- und Kanalsanierung
ohne Bagger- und Bodenarbeiten**

Für Privathaushalte und Industrie

Breisach: 076 67 - 91 13 930

www.kretzschmar-abwassertechnik.de



Wir suchen Unterstützung in unserem Team!

Im Bereich Sanitär & Heizung suchen wir
einen Meister/Jung-Meister m/w/d
einen Monteur m/w/d
einen Kundendiensttechniker m/w/d

Das sollten Sie mitbringen:

- Gute Fachkenntnisse im Bereich Heizung/Sanitär
- Idealerweise Führerschein Klasse B
- Selbstständiges Arbeiten
- Teamfähigkeit, Zuverlässigkeit und Flexibilität

Das bieten wir Ihnen:

- Sicheren und zukunftsorientierten Arbeitsplatz
- Weiterbildungs- und Entwicklungsmöglichkeiten
- Leistungsgerechte Bezahlung
- Abwechslungsreiche Tätigkeit und ein kollegiales Arbeitsklima

Ihr Interesse ist geweckt?

Dann melden Sie sich bei uns! Wir freuen uns auf Ihre E-Mail an
info@luginsland-freiburg.de oder
einen Anruf unter 0 76 34 / 52 88 0

LUGINSLAND
BAD. HEIZUNG. KLIMA.



ACHTUNG ZAHNGOLD

Kaufe Bernsteinschmuck, Modeschmuck, Goldschmuck,
Silberschmuck u. Münzen, Zinn und versilbertes Besteck,
zahle bar, komme gleich.

Tel. 0173 / 98 55 44 6 oder 0761 / 456 782 6

Frauenarztpraxis

Dr. Karin Schneidenberger

Goethestraße 21 | 79356 Eichstetten | Tel. 07663 - 46 33

Wir machen Urlaub

Die Praxis bleibt vom 30. September
bis 4. Oktober 2024 geschlossen.

Ab Montag, den 7. Oktober 2024
sind wir ab 9 Uhr wieder für Sie da.



NOTRUF / BEREITSCHAFTSDIENSTE

ALLGEMEINER NOTDIENST

Polizeinotruf	110
Polizeiposten Bötzingen (Mo-Fr 7.30 – 12.00 Uhr, u. 13.30 – 16.30 Uhr)	6053-0
Feuerwehr	112
Feuerwehrkommandant Ralf Gimbel	0160/90734230
DRK-Rettungsdienst/ Erste Hilfe	112
DRK- Krankentransporte	0761/19222
Ärztl. Notfalldienst	01805/19292-300
Giftinformationszentrale	0761/19240
Tierkörperbeseitigung	0761/506706
Rechtsanwalts-Notdienst	0761/72773
Wasser	949176
Gas	0800/2767767
Strom	
Netze BW GmbH Auftragszentrum Rheinhausen	0800/3629477
Bezirksschornsteinfegermeister Reiner Knöbel	07662/94003

ÄRZTE

Ärztl. Bereitschaftsdienst

Zu erfragen unter: 116117
www.kvbawue.de/
buenger/notfallpraxen

Kinderärztl. Notfalldienst

116 117

Augenärztl. Notfalldienst

116 117

Zahnärztl. Notfalldienst

01801/116 116

Tierärztl. Notdienst

Den tierärztlichen Notdienst erfragen Sie bitte bei Ihrem Haustierarzt.

APOTHEKEN

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich 08.30 Uhr

Samstag, 21.09.24
Europa-Apotheke,
Breisach,
Tel. 07667/942055

Sonntag, 22.09.24
Kaiserstuhl-Apotheke,
Eichstetten,
Tel. 07663/1205

Montag, 23.09.24
St. Martins-Apotheke,
Freiburg-Hochdorf,
Tel. 07665/2824

Dienstag, 24.09.24
Sonnenberg-Apotheke,

Freiburg-Opfingen,
Tel. 07664/1552

Mittwoch, 25.09.24
Salus-Apotheke,
Freiburg-Waltershofen,
Tel. 07665/5020400

Donnerstag, 26.09.24
Adler-Apotheke,
March-Hugstetten,
Tel. 07665/930516

Freitag, 27.09.24
Apotheke am Gutshof,
Umkirch,
Tel. 07665/51626

Die Gemeinschaftspraxis Dres. Patzelt ist bis einschließlich Montag, 30.09.2024 geschlossen. Vertretung übernimmt die Praxis Dres. Weinhold/ Windelen/ Schmidt, Tel. 6409 und die Praxis Dr. Herlan, Tel. 949292.

ALLGEMEINE TELEFONNUMMERN

BÜRGERMEISTERAMT

Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen

Sprechzeiten:
Mo. – Fr. 08.00 – 12.00 Uhr
montags 14.00 – 18.00 Uhr
donnerstags 14.00 – 15.30 Uhr
Zentrale: **9310-0**
Telefax: **9310-33**
gemeinde@boetzingen.de
Internet-Adresse: www.boetzingen.de

Bodynek, Christian
Leiter des Bauamtes, Friedhof 9310-27

Böcherer-Woyciechowski, Kirstin
Bürgerbüro, Tourismus,
Fundbüro, Passamt 9310-13

Brenn, Gerlinde
Kinderkrippe, Kindergarten,
Schule, Vereine
Grundbucheinsichtsstelle 9310-28

Brenn, Siegfried
Ortsbaumeister 9310-17

Bühler, Armin
Gemeindekasse 9310-23

Dufner, Gervas
Rechnungsamt

Ernst, Jan
Hallenbelegung, Hohrainbuckhütte,
Nachrichtenblatt,
Gewerbeangelegenheiten 9310-18

Geppert, Christiane
Volkshochschule
Verbandsangelegenheiten 9310-20

Gerhart, Kerstin
Leitung Rechnungsamt, Haus-
haltsplanung, Jahresrechnung 9310-25

Gleichauf, Tanja
Bürgerbüro, Passamt 9310-38

Hägle -Tretter, Ralf
IT-Systemadministrator 9310-34

Hövekenmeier, Lisa
Sekretariat Hauptamt,
Standesamt 9310-24

Jenne, Andreas
Leiter des Hauptamtes,
Feuerwehrangelegenheiten 9310-14

Kajewski, Kinga
Klimamangement 9310-29

Kanisch, Corinna
Bürgerbüro, Rente, Verkehr,
Soziales 9310-31

Kreuz, Katharina
Personal 9310-36

Lay, Isolde
Bauamt 9310-26

Maron, Ariane
Vorzimmer Bürgermeister 9310-11

Ott, Angelika
Gemeindearchivarin 9310-30

Roor, Evelyn
Bauamt 9310-16

Schneckenburger, Dieter
Bürgermeister 9310-11

Schneider, Jana
Steuern und Gebühren,
Wasser, Abwasser 9310-32

Wertstoffannahmetermine

Auf dem Bauhofgelände im Industriege-
biet, Schloßmattenstr. 23
jeden Mittwoch: 17.00 – 20.00 Uhr
jeden Samstag: 09.00 – 14.00 Uhr

Abfallberatung des Landkreises

Tel. 0761/2187-9707
Beschwerde bei Nichtabholung
"Gelbe Tonne" (kostenfrei):
Firma Remondis, Tel.: 0800 122 32 55
"Restmüll-, Bio- und Papiertonne":
Firma Remondis, Tel.: 0761 5150995
Sperrmüll: Tel.: 0761 2187 88 24

Kinderkrippe Tel.: 99354

Kindergärten

Gemeindekindergarten	99940
Ev. Kindergarten,	723
Kath. Kindergarten	1430

Schulen

Grund, Werkreal- und Realschule	
Sekretariat, Auskünfte zur	
Schulverpflegung	6083-60
Verlässliche Grundschule	6083-75
Auskünfte zur verlässlichen	
Grundschule und	
Ganztagsangebot im Rathaus	9310-28

Gemeindebücherei

Bahnhofstr. 3	9136 47
Öffnungszeiten:	
Dienstag	10.00 - 12.00 Uhr
	16.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	16.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag	16.00 - 19.00 Uhr
In den Schulferien ist nur donnerstags geöffnet!	

SOZIALE EINRICHTUNGEN

Kinder- und Jugendreferent

Judith Friedrich
Sprechzeiten: nach Vereinbarung
07663/9310-21
jugendreferat@boetzingen.de

Schulsozialarbeiterin

Franziska Römer 6083-69

Telefonseelsorge

Tel.: 0800/1110111
Psychologische Beratungs- und
Behandlungsstelle für Alkohol- und
Drogenprobleme 0761/74112

Seniorenpflegeheim

Heimleitung: Herr Ritschel
Kindergartenstr. 1,
79268 Bötzingen 07663/914978-0

Pflegestützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald

An der alten Weberei 2
79206 Breisach 0761/2187-2976
lukas.ahrens@lkbh.de
www.lkbh.de/pflegestuetzpunkt

Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.

Hauptstraße 25,
79268 Bötzingen 07663/8969-210
www.sozialstation-boetzingen.de
• Kirchlicher Pflegedienst
• Häusliche Kranken- und Altenpflege
• Pflege von Schwerstkranken und
Sterbenden
• Hauswirtschaftliche Versorgung
Sprechstunde für Angehörige
von Menschen mit Demenz
Regina Schultis 07663-8969-260

Tagespflege „In den Rathausgärten“

Bergstr. 6a, 07663/8969-268
Teamleitung: Caroline Tyton
Mo.-Fr. von 08.30 - 17.00 Uhr

Ökum. Nachbarschaftshilfe Bötzingen-Gottenheim

Stundenweise Hilfe in allen Bereichen
des häuslichen Alltags, im Alter,
bei Krankheit und Behinderung.
Einsatzleitung Anette Schulz
E-Mail: nbh.boetzingen@web.de
07663/949484

Hospizdienst Eichstetten- Bötzingen-Gottenheim

Begleitung von Schwerkranken,
Sterbenden u. deren Angehörigen,
07663/37 57 oder 0160/96837846

Familienpflege des Caritas- verbandes für den Landkreis

Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwanger-
schaft, Geburt...Ihre Familie braucht
Unterstützung? 0761/8965-451
cv-familienpflege@caritas-bh.de
www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de

Integrationsmanager der Caritasverbandes f. Personen mit Fluchthintergrund

07663/9429595 o. 01590/4370819
www.caritas-bh.de

Integrationsfachdienst Lkr. Breisgau-Hochschwarzwald

Beratung für schwerbehinderte
ArbeitnehmerInnen und deren
Arbeitgeber 0711/250832800

Lebenshilfe Freiburg in Bötzingen

Offene Hilfen für Menschen mit
Behinderungen 07663/9129926
Heilpädagogische Praxis 07663/948994
Kindergarten-Zauberberg 07663/6532

Inklusionsvermittlerin

Frau Christa Müller-Jogerst
07663/607847
inklusion@boetzingen.de

Immer aktuell unter www.boetzingen.de